#### **European Parliament**

2019-2024



Committee on Civil Liberties, Justice and Home Affairs Committee on Women's Rights and Gender Equality

2023/0250(COD)

18.12.2023

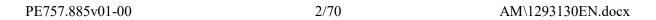
# **AMENDMENTS** 382 - 488

**Draft report María Soraya Rodríguez Ramos, Javier Zarzalejos**(PE756.047v01-00)

Amending Directive 2011/29/EU establishing minimum standards on the rights, support and protection of victims of crime, and replacing Council Framework Decision 2011/220/JHA

Proposal for a directive (COM(2023)0424 – C9-0303/2023 – 2023/0250(COD))

AM\1293130EN.docx PE757.885v01-00



### **Amendment 382 Konstantinos Arvanitis**

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 10 – point d DIRECTIVE 2012/29/EU Article 22 - paragraph 2 - point a

#### Text proposed by the Commission

(a) the personal characteristics of the victim, including relevant experiences of discrimination, also when based on a combination of several grounds such as sex, gender, age, disability, religion or belief, language, racial, social or ethnic origin, sexual orientation;

#### Amendment

(a) the personal characteristics of the victim, including relevant experiences of discrimination, also when based on a combination of several grounds such as sex, gender, age, disability, religion or belief, language, racial, social or ethnic origin, sexual orientation, *residence status*;

Or. en

Amendment 383 Maria da Graça Carvalho

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 10 – point d
Directive 2012/29/EU
Article 22 – paragraph 2 – point a

#### Text proposed by the Commission

(a) the personal characteristics of the victim, including relevant experiences of discrimination, also when based on a combination of several grounds such as sex, gender, age, disability, religion or belief, language, racial, social or ethnic origin, sexual orientation;

#### Amendment

(a) the personal characteristics of the victim, including relevant experiences of discrimination, also when based on a combination of several grounds such as sex, gender, age, disability, *resident status*, religion or belief, language, racial, social or ethnic origin, sexual orientation;

Or. en

Amendment 384 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 10 – point d Directive 2012/29/EU

AM\1293130EN.docx 3/70 PE757.885v01-00

Article 22 – paragraph 2 – point da (new)

Text proposed by the Commission

Amendment

(da) victim's own account and assessment of the situation.

Or. en

Amendment 385 Maria Noichl, Giuliano Pisapia

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 10 – point d
Directive 2012/29/EU
Article 22 -paragraph 3 - subparagraph 1- point a

Text proposed by the Commission

Amendment

- (a) victims who have suffered considerable harm due to the severity of the crime;
- (a) victims who have suffered considerable harm due to the severity *and/or repetition* of the crime;

Or. en

Amendment 386 Maria da Graça Carvalho

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 10 – point d
Directive 2012/29/EU
Article 22 – paragraph 3 – subparagraph 1point a

Text proposed by the Commission

(a) victims who have suffered considerable harm due to the severity of the crime;

Amendment

(a) victims who have suffered considerable harm *or trauma* due to the severity of the crime;

Or. en

Amendment 387 Eugenia Rodríguez Palop

PE757.885v01-00 4/70 AM\1293130EN.docx

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 10 – point d
Directive 2012/29/EU
Article 22 – paragraph 3 – subparagraph 2

Text proposed by the Commission

In this regard, victims of terrorism, organised crime, human trafficking, gender-based violence, including violence against women and domestic violence, sexual violence, exploitation or hate crime, victims of core international crime and victims with disabilities shall be duly considered. Particular attention shall be paid to victims who fall under more than one of those categories.;

#### Amendment

In this regard, victims of terrorism, organised crime, human trafficking, gender-based violence, including violence against women and domestic violence, sexual violence, including child sexual abuse, exploitation or hate crime, undocumented victims and victims with a dependent residence status or permit, victims of core international crime and victims with disabilities shall be duly considered. Particular attention shall be paid to victims who fall under more than one of those categories and the online forms of those types of violence.;

Or. en

Amendment 388 Lívia Járóka

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 10 – point d Directive 2012/29/EU Article 22 – paragraph 3 – subparagraph 2

Text proposed by the Commission

In this regard, victims of terrorism, organised crime, human trafficking, gender-based violence, including violence against women and domestic violence, sexual violence, exploitation or hate crime, victims of core international crime and victims with disabilities shall be duly considered. Particular attention shall be paid to victims who fall under more than one of those categories.';

#### Amendment

In this regard, victims of terrorism, organised crime, human trafficking, gender-based violence, including violence against women and domestic violence, sexual violence, *including child sexual abuse*, exploitation, *hate speech* or hate crime, victims of core international crime and victims with disabilities shall be duly considered. Particular attention shall be paid to victims who fall under more than one of those categories *and the online forms of those types of violence*.';

(This amendment applies throughout the

Or. hu

(Directive 2012/29/EU Article 22 – paragraph 3 – subparagraph 2)

Justification

Hate speech, in particular its online form, is a significant problem these days.

Amendment 389 Kira Marie Peter-Hansen, Saskia Bricmont on behalf of the Verts/ALE Group

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 10 – point d
Directive 2012/29/EU
Article 22 – paragraph 3

Text proposed by the Commission

In this regard, victims of terrorism, organised crime, human trafficking, gender-based violence, including violence against women and domestic violence, sexual violence, exploitation or hate crime, victims of core international crime and victims with disabilities shall be duly considered. Particular attention shall be paid to victims who fall under more than one of those categories.;

#### Amendment

In this regard, victims of terrorism, organised crime, human trafficking, gender-based violence, including violence against women and domestic violence, sexual violence, exploitation or hate crime, victims of core international crime including torture and enforced disappearances based on the respective Conventions and victims with disabilities shall be duly considered. Particular attention shall be paid to victims who fall under more than one of those categories.;

Or. en

Amendment 390 Elena Kountoura

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 10 – point d
Directive 2012/29/EU
Article 22 – paragraph 3 – subparagraph 2

PE757.885v01-00 6/70 AM\1293130EN.docx

#### Text proposed by the Commission

In this regard, victims of terrorism, organised crime, human trafficking, gender-based violence, including violence against women and domestic violence, sexual violence, exploitation or hate crime, victims of core international crime and victims with disabilities shall be duly considered. Particular attention shall be paid to victims who fall under more than one of those categories.;

#### Amendment

In this regard, victims of terrorism, organised crime, human trafficking, gender-based violence, including violence against women and domestic violence, sexual violence, exploitation or hate crime, undocumented victims and victims with a dependent residence status or permit, victims of core international crime and victims with disabilities shall be duly considered. Particular attention shall be paid to victims who fall under more than one of those categories.;

Or. en

Amendment 391 Maria da Graça Carvalho

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 10 – point d
Directive 2012/29/EU
Article 22 – paragraph 3 – subparagraph 2

Text proposed by the Commission

In this regard, victims of terrorism, organised crime, human trafficking, gender-based violence, including violence against women and domestic violence, sexual violence, exploitation or hate crime, victims of core international crime and victims with disabilities shall be duly considered. Particular attention shall be paid to victims who fall under more than one of those categories.;

#### Amendment

In this regard, victims of terrorism, organised crime, human trafficking, gender-based violence, including violence against women and domestic violence, sexual violence, *including child sexual abuse*, exploitation or hate crime, victims of core international crime and victims with disabilities shall be duly considered. Particular attention shall be paid to victims who fall under more than one of those categories *and the online forms of those types of violence*.

Or. en

Amendment 392 Annika Bruna, Jean-Paul Garraud

Proposal for a directive

AM\\\1293\\130EN.docx\\\\7/70\\\\PE757.885\\v01-00

## **Article 1 – paragraph 1 – point 10 – point d** 2012/29/EU 2012/29/EU

Text proposed by the Commission

In this regard, victims of terrorism, organised crime, human trafficking, gender-based violence, including violence against women and domestic violence, sexual violence, exploitation or hate crime, victims of core international crime and victims with disabilities shall be duly considered. Particular attention shall be paid to victims who fall under more than one of those categories.';

#### Amendment

In this regard, victims of terrorism, organised crime, human trafficking, gender-based violence, including violence against women, *especially in public places*, and domestic violence, sexual *or reproductive* violence *or* exploitation, or hate crime, victims of core international crime and victims with disabilities shall be duly considered. Particular attention shall be paid to victims who fall under more than one of those categories.';

Or. fr

Amendment 393 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 10 – point d
Directive 2012/29/EU
Article 22 – paragraph 3 – subparagraph 2

Text proposed by the Commission

In this regard, victims of terrorism, organised crime, human trafficking, gender-based violence, including violence against women and domestic violence, sexual violence, exploitation or hate crime, victims of core international crime and victims with disabilities shall be duly considered. Particular attention shall be paid to victims who fall under more than one of those categories.;

#### Amendment

In this regard, victims of terrorism, organised crime, human trafficking, gender-based violence, including violence against women and domestic violence, sexual violence, exploitation or hate crime *including online forms of such violence*, victims of core international crime and victims with disabilities shall be duly considered. Particular attention shall be paid to victims who fall under more than one of those categories.;

Or. en

Amendment 394 Maria da Graça Carvalho

PE757.885v01-00 8/70 AM\1293130EN.docx

#### Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 10 – point e Directive 2012/29/EU Article 22 – paragraph 3 a

#### Text proposed by the Commission

3a. In the context of the individual assessment, particular attention shall be paid to the risk emanating from the offender, including the risk of violent behaviour and of bodily harm, the use of weapons, involvement in a group of organised crime, drug or alcohol abuse, child abuse, mental health issues, behaviour of stalking, expression of threats or hate speech.;

#### Amendment

3a. In the context of the individual assessment, particular attention shall be paid to the risk emanating from the offender, including the risk of violent behaviour and of bodily harm, the use of weapons, involvement in a group of organised crime, drug or alcohol abuse, child abuse, *previous convictions related to* mental health issues, behaviour of stalking, expression of threats or hate speech.;

Or. en

#### Amendment 395 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 10 – point e
Directive 2012/29/EU
Article 22 – paragraph 3a

#### Text proposed by the Commission

3a. In the context of the individual assessment, particular attention shall be paid to the risk emanating from the offender, including the risk of violent behaviour and of bodily harm, the use of weapons, involvement in a group of organised crime, drug or alcohol abuse, child abuse, mental health issues, behaviour of stalking, expression of threats or hate speech.;

#### Amendment

3a. In the context of the individual assessment, particular attention shall be paid to the risk emanating from the offender, including the risk of violent behaviour and of bodily harm, the *acces to or the* use of weapons, *links to or* involvement in a group of organised crime, drug or alcohol abuse, child abuse, mental health issues, behaviour of stalking, expression of threats or hate speech.;

Or. en

#### **Amendment 396**

### Kira Marie Peter-Hansen, Saskia Bricmont on behalf of the Verts/ALE Group

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 10 – point e Directive 2012/29/EU Article 22 – paragraph 3a

Text proposed by the Commission

3a. In the context of the individual assessment, particular attention shall be paid to the risk emanating from the offender, including the risk of violent behaviour and of bodily harm, the use of weapons, involvement in a group of organised crime, drug or alcohol abuse, child abuse, mental health issues, behaviour of stalking, expression of threats or hate speech.;

#### Amendment

3a. In the context of the individual assessment, particular attention shall be paid to the risk emanating from the offender, including the risk of violent behaviour and of bodily harm, the use of weapons, involvement in a group of organised crime, drug or alcohol abuse, child abuse, mental health issues, *risk and* behaviour of stalking, expression of threats or hate speech.;

Or. en

#### Amendment 397 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 10 – point f
Directive 2012/29/EU
Article 22 – paragraph 4

#### Text proposed by the Commission

4. For the purposes of this Directive, child victims shall be presumed to have specific support and protection needs due to their vulnerability to secondary and repeat victimisation, to intimidation and to retaliation. To determine whether and to what extent they would benefit from special measures as provided for under Articles 23 and 24, child victims shall be subject to an individual assessment as provided for in paragraph 1 of this Article. The individual assessment of child victims shall be organised within the framework of targeted and integrated support services

#### Amendment

4. For the purposes of this Directive, child victims shall be presumed to have specific support and protection needs due to their vulnerability to secondary and repeat victimisation, to intimidation and to retaliation. To determine whether and to what extent they would benefit from special measures as provided for under Articles 18, 23 and 24, child victims shall be subject to an individual assessment as provided for in paragraph 1 of this Article. The individual assessment of child victims shall be organised within the framework of targeted and integrated support services referred to in Article 9a. Where relevant,

PE757.885v01-00 10/70 AM\1293130EN.docx

referred to in Article 9a.;

the individual assessment shall take into account victim's dependants other than children.

Or. en

Amendment 398 Kira Marie Peter-Hansen, Saskia Bricmont on behalf of the Verts/ALE Group

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 10 – point f Directive 2012/29/EU Article 22 – paragraph 4

Text proposed by the Commission

4. For the purposes of this Directive, child victims shall be presumed to have specific support and protection needs due to their vulnerability to secondary and repeat victimisation, to intimidation and to retaliation. To determine whether and to what extent they would benefit from special measures as provided for under Articles 23 and 24, child victims shall be subject to an individual assessment as provided for in paragraph 1 of this Article. The individual assessment of child victims shall be organised within the framework of targeted and integrated support services referred to in Article 9a.;

#### Amendment

4. For the purposes of this Directive, child victims shall be presumed to have specific support and protection needs due to their vulnerability to secondary and repeat victimisation, to intimidation and to retaliation. To determine whether and to what extent they would benefit from special measures as provided for under Articles 23 and 24, child victims shall be subject to an individual assessment as provided for in paragraph 1 of this Article. The individual assessment of child victims shall be organised within the framework of targeted and integrated support services referred to in Article 9a, and should take into account the specific needs of children without parental care.;

Or. en

Amendment 399 Maria da Graça Carvalho

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 10 – point f Directive 2012/29/EU Article 22 – paragraph 4

AM\1293130EN.docx 11/70 PE757.885v01-00

#### Text proposed by the Commission

4. For the purposes of this Directive, child victims shall be presumed to have specific support and protection needs due to their vulnerability to secondary and repeat victimisation, to intimidation and to retaliation. To determine whether and to what extent they would benefit from special measures as provided for under Articles 23 and 24, child victims shall be subject to an individual assessment as provided for in paragraph 1 of this Article. The individual assessment of child victims shall be organised within the framework of targeted and integrated support services referred to in Article 9a.;

#### Amendment

4. For the purposes of this Directive, child victims shall be presumed to have specific protection needs due to their vulnerability to secondary and repeat victimisation, to intimidation and to retaliation. To determine whether and to what extent they would benefit from special measures as provided for under Articles 23 and 24, child victims shall be subject to an individual assessment as provided for in paragraph 1 of this Article. The individual assessment of child victims shall be organised within the framework of targeted and integrated support services referred to in Article 9a.

Or. en

Amendment 400 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 10 – point h Directive 2012/29/EU Article 22 – paragraph 7

Text proposed by the Commission

7. Competent authorities shall update the individual assessment at regular intervals to ensure the support and protection measures relate to the victim's changing situation. If the elements that form the basis of the individual assessment have changed significantly, Member States shall ensure that it is updated throughout the criminal proceedings.;

#### Amendment

7. Competent authorities shall update the individual assessment at regular intervals and where relevant, take new or update ongoing measures to ensure the support and protection measures relate to the victim's changing situation. If the elements that form the basis of the individual assessment have changed significantly, Member States shall ensure that it is updated throughout the criminal proceedings.;

Or. en

Amendment 401 Maria da Graça Carvalho

PE757.885v01-00 12/70 AM\1293130EN.docx

#### Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 10 – point h Directive 2012/29/EU Article 22 – paragraph 7

Text proposed by the Commission

7. Competent authorities shall update the individual assessment at regular intervals to ensure the *support and* protection measures relate to the victim's changing situation. If the elements that form the basis of the individual assessment have changed significantly, Member States shall ensure that it is updated throughout the criminal proceedings.;

#### Amendment

7. Competent authorities shall update the individual assessment at regular intervals to ensure the protection measures relate to the victim's changing situation. If the elements that form the basis of the individual assessment have changed significantly, such as in the case of release of the offender from custody, Member States shall ensure that it is updated throughout the criminal proceedings.

Or. en

Amendment 402 Maria da Graça Carvalho

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 10 a (new)
Directive 2012/29/EU
Article 22a

Text Proposed by the Commission

Amendment

(10a) the following article is inserted:

'Article 22a Individual assessment of victims to identify specific support needs

1. Member States shall ensure that victims receive a timely and individual assessment to identify specific support needs during criminal proceedings, taking into account the individual assessment referred to in Article 22, and to determine whether and to what extent they would benefit from special measures provided for under Article 9(1), point c), due to their particular vulnerability to secondary and repeat victimisation, to humiliation, to intimidation and to retaliation.;

- 2. Competent authorities shall update the individual assessment at regular intervals to ensure the support measures relate to the victim's changing situation. If the elements that form the basis of the individual assessment have changed significantly, Member States shall ensure that it is updated throughout the criminal proceedings.;
- 3. Article 22(2) to (5) shall apply to the individual assessment of support needs under paragraph 1 of this Article.

Or. en

Amendment 403 Eugenia Rodríguez Palop

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 10 a (new)
Directive 2012/29/EU
Article 22a

Text Proposed by the Commission

Amendment

(10a) the following article is inserted:

'Article 22a

Individual assessment of victims to identify specific support needs

- 1. Member States shall ensure that victims receive a timely and individual assessment to identify specific support needs during criminal proceedings, taking into account the individual assessment referred to in Article 22, and to determine whether and to what extent they would benefit from special measures provided for under Article 9(1), point c), due to their particular vulnerability to secondary and repeat victimisation, to humiliation, to intimidation and to retaliation.;
- 2. Competent authorities shall update the individual assessment at regular intervals to ensure the support measures relate to

PE757.885v01-00 14/70 AM\1293130EN.docx

the victim's changing situation. If the elements that form the basis of the individual assessment have changed significantly, Member States shall ensure that it is updated throughout the criminal proceedings.;

3. Article 22(2) to (5) shall apply to the individual assessment of support needs under paragraph 1 of this Article.'

Or. en

Amendment 404 Maria da Graca Carvalho

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 10 b(new) Directive 2012/29/EU Article 23 – paragraph 1

Present text

1. Without prejudice to the rights of the defence and in accordance with rules of judicial discretion, Member States shall ensure that victims with specific protection needs who benefit from special measures identified as a result of an individual assessment provided for in Article 22(1), may benefit from the measures provided for in paragraphs 2 and 3 of this Article. A special measure envisaged following the individual assessment shall not be made available if operational or practical constraints make this impossible, or where there is a an urgent need to interview the victim and failure to do so could harm the victim or another person or could prejudice the course of the proceedings.

#### Amendment

### (10b) Article 23 paragraph (1) is amended as follows:

"1. Without prejudice to the rights of the defence and in accordance with rules of judicial discretion, Member States shall ensure that victims with specific protection needs who benefit from special measures identified as a result of an individual assessment provided for in Article 22(1), may benefit from the measures provided for in paragraphs 2 and 3 of this Article. *In* exceptional circumstances, a special measure envisaged following the individual assessment shall not be made available if operational or practical constraints make this impossible, or where there is a an urgent need to interview the victim and failure to do so could harm the victim or another person or could prejudice the course of the proceedings."

Or. en

#### Amendment 405 Maria Noichl, Giuliano Pisapia

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 11 Directive 2012/29/EU Article 23 paragraph 2 (d)

#### Text proposed by the Commission

(d) all interviews with victims of sexual violence, gender-based violence including victims of violence against women and domestic violence covered by Directive (EU) .../... of the European Parliament and of the Council<sup>65</sup> [on combating violence against women and domestic violence], unless conducted by a prosecutor or a judge, being conducted by a person of the *same sex as* the victim, if the victims so wishes, provided that the course of the criminal proceedings will not be prejudiced.;

#### Amendment

(d) all interviews with victims of sexual violence, gender-based violence including victims of violence against women and domestic violence covered by Directive (EU) .../... of the European Parliament and of the Council<sup>65</sup> [on combating violence against women and domestic violence], unless conducted by a prosecutor or a judge, being conducted by a person of the *sex or gender chosen by* the victim, if the victims so wishes, provided that the course of the criminal proceedings will not be prejudiced.;

Or. en

#### Amendment 406 Kira Marie Peter-Hansen, Saskia Bricmont on behalf of the Verts/ALE Group

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 11
Directive 2012/29/EU
Article 23 – paragraph 2 – point d

#### Text proposed by the Commission

(d) all interviews with victims of sexual violence, gender-based violence including victims of violence against women and domestic violence covered by Directive (EU) .../... of the European

#### Amendment

(d) all interviews with victims of sexual violence, gender-based violence including victims of violence against women and domestic violence covered by Directive (EU) .../... of the European

PE757.885v01-00 16/70 AM\1293130EN.docx

<sup>&</sup>lt;sup>65</sup> Directive (EU) .../... of the European Parliament and of the Council on combating violence against women and domestic violence (OJ ...).'

<sup>&</sup>lt;sup>65</sup> Directive (EU) .../... of the European Parliament and of the Council on combating violence against women and domestic violence (OJ ...).'

Parliament and of the Council<sup>65</sup> [on combating violence against women and domestic violence], unless conducted by a prosecutor or a judge, being conducted by a person of the *same sex as* the victim, if the victims so wishes, provided that the course of the criminal proceedings will not be prejudiced.;

65 Directive (EU) .../... of the European Parliament and of the Council on combating violence against women and domestic violence (OJ ...).'

Parliament and of the Council[14] [on combating violence against women and domestic violence], unless conducted by a prosecutor or a judge, being conducted by a person of the *gender chosen by* the victim, if the victims so wishes, provided that the course of the criminal proceedings will not be prejudiced.;

Or. en

Amendment 407 Annika Bruna, Jean-Paul Garraud

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 11 2012/29/EU Article 23 – paragraph 2 – point d

#### Text proposed by the Commission

(d) *all* interviews with victims of sexual violence, gender-based violence including victims of violence against women and domestic violence covered by Directive (EU) .../... of the European Parliament and of the Council<sup>65</sup> [on combating violence against women and domestic violence], unless conducted by a prosecutor or a judge, being conducted by a person of the same sex as the victim, if the *victims* so *wishes*, provided that the course of the criminal proceedings will not be prejudiced.';

#### Amendment

(d) interviews with victims of sexual violence, gender-based violence including victims of violence against women and domestic violence covered by Directive (EU) .../... of the European Parliament and of the Council<sup>65</sup> [on combating violence against women and domestic violence], unless conducted by a prosecutor or a judge, being conducted by a person of the same sex as the victim, if the *victim* so *requests*, provided that the course of the criminal proceedings will not be prejudiced.';

<sup>&</sup>lt;sup>65</sup> Directive (EU) .../... of the European Parliament and of the Council on combating violence against women and domestic violence (OJ ...).';

<sup>&</sup>lt;sup>65</sup> Directive (EU) .../... of the European Parliament and of the Council on combating violence against women and domestic violence (OJ ...).';

Amendment 408 Maria Noichl, Giuliano Pisapia

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 11 a (new) Directive 2012/29/EU Article 23 paragraph 3 (c)

Present text

(c) measures to avoid unnecessary questioning concerning the victim's private life not related to the criminal offence; and Amendment

### (11a) Article 23 paragraph 3 (c) is amended as follows:

"(c) measures to avoid unnecessary questioning concerning the victim's private life including the person's sexual orientation, gender identity and gender expression or past sexual conducts not related to the criminal offence; and"

Or. en

Amendment 409 Kira Marie Peter-Hansen, Saskia Bricmont on behalf of the Verts/ALE Group

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 12
Directive 2012/29/EU
Article 23 – paragraph 4

Text proposed by the Commission

4. The following measures to ensure victims' physical protection shall be available for victims with specific protection needs identified in accordance with Article 22(1) during criminal proceedings:

#### Amendment

4. The following measures to ensure victims' physical protection shall be available *and granted with sufficient financial resources* for victims with specific protection needs identified in accordance with Article 22(1) during criminal proceedings:

Or. en

#### Amendment 410 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 12 Directive 2012/29/EU Article 23 – paragraph 4 – point b

*Text proposed by the Commission* 

(b) barring, restraining or protection orders to provide protection for victims against any acts of violence, including by prohibiting or restraining certain dangerous behaviour of the offender.;

#### Amendment

(b) *emergency* barring, restraining or protection orders to provide protection for victims against any acts of violence, including by prohibiting or restraining certain dangerous behaviour of the offender.:

Or. en

Amendment 411 Kira Marie Peter-Hansen, Saskia Bricmont on behalf of the Verts/ALE Group

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 12 Directive 2012/29/EU Article 23 – paragraph 4 – point ba (new)

Text proposed by the Commission

#### Amendment

() in paragraph 4 the following point is added:

(ba) access to shelters, including specialised shelters and other appropriate accommodations.';

Or. en

Amendment 412 Maria Noichl, Giuliano Pisapia

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 12 Directive 2012/29/EU Article 23 paragraph 4- point d (new)

AM\1293130EN.docx 19/70 PE757.885v01-00

#### Text proposed by the Commission

#### Amendment

In paragraph 4 the following point is added:

(d) access to free shelters and other appropriate interim accommodations.

Or. en

Amendment 413 Maria da Graça Carvalho

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 12
Directive 2012/29/EU
Article 23 – paragraph 4 – point e (new)

Text proposed by the Commission

Amendment

(e) access to shelters and other appropriate interim accommodations.

Or. en

Amendment 414 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 12
Directive 2012/29/EU
Article 23 – paragraph 4a (new)

Text proposed by the Commission

Amendment

4a. Member States shall ensure that competent authorities inform victims of the possibility to apply for emergency barring, restraining or protection orders as well as the possibility to seek cross-border recognition of protection orders pursuant to Directive 2011/99/EU or Regulation (EU) No 606/2013.

Or. en

#### Amendment 415 Maria da Graça Carvalho

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 13 – introductory part Directive 2012/29/EU Article 24 – paragraph 1 - point cb (new)

Text proposed by the Commission

Amendment

- (13) *in* Article 24, the following paragraph is added:
- (13) Article 24 is amended as follows:
- a) in paragraph 1, the following point is added:
- '(ca) the child's right to be heard and the best interests of the child are ensured during the criminal investigations and proceedings, in accordance with Article 10'
- b) the following paragraph is added:

Or. en

Amendment 416 Elena Kountoura

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 13
Directive 2012/29/EU
Article 24 – paragraph 1 - point cc (new)

Present Text

Amendment

- (13j) Article 24 is amended as follows: in paragraph 1, the following point is added:
- a) '(ca) the child's right to be heard and the best interests of the child are ensured during the criminal investigations and proceedings, in accordance with Article 10'

Or. en

#### Amendment 417 Lívia Járóka

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 13 a (new) Directive 2012/29/EU Article 25

Text proposed by the Commission

Amendment

(13a) Article 25 is amended as follows: 'Article 25

#### Training of practitioners

1. Member States shall ensure that officials likely to come into contact with victims, such as police officers and court staff, receive both general and specialist training to a level appropriate to their contact with victims to increase their awareness of the needs of victims and to enable them to recognise victims and deal with them in an impartial, non-discriminatory, respectful and professional manner.

1a. In order to ensure comprehensive support and protection to victims, Member States shall also consider the development of practical guidelines to help translate the obligations for assessing victims' protection and support needs into practical steps for competent authorities, such as law enforcement authorities.

- 2. Without prejudice to judicial independence and differences in the organisation of the judiciary across the Union, Member States shall request that those responsible for the training of judges and prosecutors involved in criminal proceedings make available both general and specialist training to increase the awareness of judges and prosecutors of the needs of victims and to treat victims in a manner that is trauma-sensitive, gender-sensitive, child-sensitive and sensitive to the victims' various social and ethnic backgrounds, avoiding revictimisation.
- 3. With due respect for the independence

PE757.885v01-00 22/70 AM\1293130EN.docx

- of the legal profession, Member States shall recommend that those responsible for the training of lawyers make available both general and specialist training to increase the awareness of lawyers of the needs of victims.
- 4. Through their public services or by funding victim support organisations, Member States shall encourage initiatives enabling those providing victim support and restorative justice services to receive adequate training to a level appropriate to their contact with victims and observe professional standards to ensure such services are provided in an impartial, respectful and professional manner.
- 5. In accordance with the duties involved, and the nature and level of contact the practitioner has with victims, training shall cover general and specialist training, and shall aim to enable the practitioner to recognise victims, to understand the needs of victims as well as national law and procedures in relation to victims' rights, to avoid revictimisation, and to treat them in a respectful, professional and non-discriminatory manner.
- 6. Training referred to in paragraphs 1, 2 and 3 shall include specific guidance on coordinated multi-agency cooperation, in accordance with Article 26a, allowing for a comprehensive, efficient and appropriate handling of referrals among the different competent authorities.
- 7. Member States shall encourage the development of interdisciplinary training among different authorities who are likely to come in contact with victims, where relevant with the cooperation of nongovernmental actors, to enhance cooperation and coordination among authorities.
- 8. Training for competent authorities who are in contact with victims to respond to the specific needs of victims of cybercrime, including hate speech and online forms of violence against women

or child sexual abuse, shall be promoted by Member States, with the support of the European Cybercrime Training and Education Group.'

Or. hu

Amendment 418 Elena Kountoura

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 13 a(new) Directive 2012/29/EU Article 25 –paragraph 6 (new)

Present Text

Amendment

(13c) the following paragraph is added:

5a: Member States shall ensure that professionals likely to come into contact with victims, including law enforcement authorities, court staff, judges and prosecutors, lawyers, primary prevention workers, providers of specialized support services, and restorative justice services, healthcare professionals, social services, educational and other relevant staff, receive both general and specialist mandatory training and targeted information to a level appropriate to their contacts with victims, to enable them to identify, prevent and address instances of violence against women or domestic violence,, including manipulation, psychological violence, coercive control, the relevance of intimate partner violence to children's rights, their protection and their well-being, and to treat victims in a trauma-, gender- and child-sensitive manner. This training should also educate all professionals involved on how to best communicate with, support victims, while enabling them to evaluate each situation using reliable risk assessment tools and equip them with adequate skills to detect signs of abuse. The training shall be provided by qualified trainers from

women specialist services adhering to stringent quality standards in terms of training duration, frequency, methods and outcomes in line with the objectives of this Directive. Training shall cover general and specialist training appropriate to the nature and level of contacts with victims, to enable practitioners to recognise victims and to treat them in an impartial, nondiscriminatory, respectful, professional manner using a victim-centered, trauma-, gender-, disability-, chid sensitive approach and to support the practical implementation and operation of victims' rights. Member States shall establish specialised courts or sections, dealing with victims of violence against women and domestic violence and shall ensure child and women-victim-friendly justice, including comprehensive assessment units dealing with gender-based violence composed of forensic doctors, psychologists and social workers who work in coordination with the public services specialised in gender-based violence in charge of assisting victim.

Or. en

Amendment 419 Maria da Graça Carvalho

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 13 a(new) Directive 2012/29/EU Article 25

Present text

1. Member States shall ensure that officials likely to come into contact with victims, such as police officers and court staff, receive both general and specialist training to a level appropriate to their contact with victims to increase their awareness of the

Amendment

#### (13d) Article 25 is amended as follows:

"1. Member States shall ensure that officials likely to come into contact with victims, such as police officers and court staff, receive both general and specialist training to a level appropriate to their contact with victims to increase their

needs of victims and to enable them to deal with *victims* in an impartial, respectful and professional manner.

- 2. Without prejudice to judicial independence and differences in the organisation of the judiciary across the Union, Member States shall request that those responsible for the training of judges and prosecutors involved in criminal proceedings make available both general and specialist training to increase the awareness of judges and prosecutors of the needs of victims.
- 3. With due respect for the independence of the legal profession, Member States shall recommend that those responsible for the training of lawyers make available both general and specialist training to increase the awareness of lawyers of the needs of victims.

- 4. Through their public services or by funding victim support organisations, Member States shall encourage initiatives enabling those providing victim support and restorative justice services to receive adequate training to a level appropriate to their contact with victims and observe professional standards to ensure such services are provided in an impartial, respectful and professional manner.
- 5. In accordance with the duties involved, and the nature and level of contact the practitioner has with victims, training shall aim to enable the practitioner to recognise victims and to treat them in a respectful, professional and non-discriminatory manner.

awareness of the needs of victims and to enable them to *recognise victims and* deal with *them* in an impartial, *non-discriminatory*, respectful and professional manner.

1a. In order to ensure comprehensive support and protection to victims, Member States shall also consider the development of practical guidelines to help translate the obligations for assessing victims' protection and support needs into practical steps for competent authorities, such as law enforcement authorities

- 2. Without prejudice to judicial independence and differences in the organisation of the judiciary across the Union, Member States shall request that those responsible for the training of judges and prosecutors involved in criminal proceedings make available both general and specialist training to increase the awareness of judges and prosecutors of the needs of victims and to treat victims in a trauma-sensitive, gender-sensitive and child-sensitive manner, avoiding secondary victimisation.
- 3. With due respect for the independence of the legal profession, Member States shall recommend that those responsible for the training of lawyers make available both general and specialist training to increase the awareness of lawyers of the needs of victims.
- 4. Through their public services or by funding victim support organisations, Member States shall encourage initiatives enabling those providing victim support and restorative justice services to receive adequate training to a level appropriate to their contact with victims and observe professional standards to ensure such services are provided in an impartial, respectful and professional manner.

- 5. In accordance with the duties involved, and the nature and level of contact the practitioner has with victims, training shall cover general and specialist training, and shall aim to enable the practitioner to recognise victims, to understand the needs of victims as well as national law and procedures in relation with victims' rights, to avoid secondary victimisation, and to treat them in a respectful, professional and non-discriminatory
- 6. Training referred to in paragraphs 1, 2, and 3 shall include specific guidance on co-ordinated multi-agency cooperation, in accordance with Article 26a, allowing for a comprehensive, efficient, and appropriate handling of referrals among the different competent authorities.
- 7. Member States shall encourage the development of interdisciplinary training among different authorities who are likely to come in contact with victims, where relevant with the cooperation of nongovernmental actors, to enhance cooperation and coordination among authorities.
- 8. Training for competent authorities who are in contact with victims to respond to the specific needs of victims of cybercrime, including online forms of violence against women or child sexual abuse, shall be promoted by Member States, with the support of the European Cybercrime Training and Education Group."

Or. en

Amendment 420 Eugenia Rodríguez Palop

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 13 a(new) Directive 2012/29/EU Article 25 Present Text Amendment

(13 e) in Article 25 paragraph 3 is replaced by the following:

3. With due respect for the independence of the legal profession, Member States shall recommend that those responsible for the training of lawyers make available both general and specialist training to increase the awareness of lawyers of the needs of victims.

- 3. In accordance with the duties involved, and the nature and level of contact the practitioner has with victims, training referred to in paragraph 1 and 2 shall, as a minimum:
- a. enable such professionals to acquire the skills and knowledge to identify and understand signs of victimisation, the needs of victims, the impact of crime and trauma, the national law and procedures relative to victims' rights, including on protection measures, specificities of certain groups of victims, taking account their specific vulnerabilities;
- b. be organised to address skills and knowledge necessary to working with all victims as well as for specialised knowledge and skills to ensure targeted and appropriate responses for specific groups of victims, based on type of crime or personal characteristics;
- c. include sensitisation on the risks of secondary victimisation and ways to reduce it;
- d. enable such professionals to develop soft skills to engage and communicate with victims in a victim sensitive manner;
- e. be provided by specially trained professionals or other suitable persons on a regular basis, included on-boarding training and in lifelong career

PE757.885v01-00 28/70 AM\1293130EN.docx

development. Member States shall encourage and fund training by non-governmental actors, including victims' associations and civil society organisations. Innovative practices, including multi-agency training, the use of new technologies and interactive training should be promoted.

Or. en

Amendment 421 Kira Marie Peter-Hansen, Saskia Bricmont on behalf of the Verts/ALE Group

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 13 a(new) Directive 2012/29/EU Article 25

Present text

#### Article 25

Training of practitioners

- 1. Member States shall ensure that officials likely to come into contact with victims, such as police officers and court staff, receive both general and specialist training to a level appropriate to their contact with victims to increase their awareness of the needs of victims and to enable them to deal with victims in an impartial, respectful and professional manner.
- 2. Without prejudice to judicial independence and differences in the organisation of the judiciary across the Union, Member States shall *request* that those responsible for the training of judges and prosecutors involved in criminal proceedings make available both general and specialist training to increase the awareness of judges and prosecutors of the needs of victims.

#### Amendment

#### (13a) Article 25 is amended as follows:

"Article 25

Training of practitioners

- 1. Member States shall ensure that officials of public authorities, bodies and institutions likely to come into contact with victims, receive both general and specialist training, as appropriate, to increase their awareness of the needs of victims, avoid revictimisation and deal with victims in an impartial, respectful, gender and child sensitive and professional manner.
- 2. Without prejudice to judicial independence and differences in the organisation of the judiciary across the Union, Member States shall *ensure* that those responsible for the training of judges and prosecutors involved in criminal proceedings make available both general and specialist training to increase the awareness of judges and prosecutors of the needs of victims *and to treat victims in a trauma-sensitive, gender-sensitive and*

- 3. With due respect for the independence of the legal profession, Member States shall *recommend that those responsible for the training of* lawyers *make available* both general and specialist training to increase the awareness of lawyers of the needs of victims.
- 4. Through their public services or by funding victim support organisations, Member States shall *encourage initiatives enabling* those providing victim support *and* restorative justice services *to* receive adequate training to a level appropriate to their contact with victims and observe professional standards to ensure such services are provided in an impartial, respectful and professional manner.
- 5. In accordance with the duties involved, and the nature and level of contact the practitioner has with victims, training shall aim to enable the practitioner to recognise victims and to treat them in a respectful, professional and non-discriminatory manner.

### child-sensitive manner, avoiding secondary victimisation.

- 3. With due respect for the independence of the legal profession, Member States shall *ensure that* lawyers *receive* both general and specialist training to increase the awareness of lawyers of the needs of victims *and to treat victims in a traumasensitive*, *gender-sensitive and child-sensitive manner*, *avoiding secondary victimisation*.
- 4. Through their public services or by funding victim support organisations, Member States shall *ensure that* those providing victim support, restorative justice services, *health care, translation and interpretation services to victims*, receive adequate training to a level appropriate to their contact with victims and observe professional standards to ensure such services are provided in an impartial, respectful, *gender and child sensitive* and professional manner.
- 5. In accordance with the duties involved, and the nature and level of contact the practitioner has with victims, training shall aim to enable the practitioner to recognise victims and to treat them in a respectful, professional and non-discriminatory manner. The training shall as well provide specialised knowledge and skills to identify and address the specific protection and support needs of victims experiencing intersectional forms of discrimination, include sensitisation on the risks of secondary victimisation and ways to reduce it and enable such professionals to develop soft skills to engage and communicate with victims in a victim sensitive manner.
- 6. Training activities referred to in paragraphs 1 to 5 shall be regular and mandatory. Member States shall take measures, including through their public services and by funding, to support responsible training bodies and organisations to develop, deliver and ensure the receipt of this trainings.

Member states shall put in place procedures to ensure that the outcome and practical application of training under this Article are periodically and independently monitored and evaluated."

Or. en

Amendment 422 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 13 a(new) Directive 2012/29/EU Article 25 – paragraph 1

Present text

1. Member States shall ensure that officials likely to come into contact with victims, such as police officers and court staff, receive both general and specialist training to a level appropriate to their contact with victims to increase their awareness of the needs of victims and to enable them to deal with victims in an impartial, respectful and professional manner.

#### Amendment

### (g) In Article 25, paragraph 1 is replaced by the following:

"1. Member States shall ensure that officials likely to come into contact with victims, such as police officers and court staff, victim support and restorative justice services, healthcare professionals, social services, educational and other relevant staff receive both general and specialist training to a level appropriate to their contact with victims to increase their awareness of the needs of victims and to enable them to communicate and to deal with victims in an impartial, non-discriminatory, respectful and professional manner and where relevant, trauma- and child-sensitive manner."

Or. en

Amendment 423 Maria Noichl, Giuliano Pisapia

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 13a(new) Directive 2012/29/EU Article 25 paragraph 1

AM\1293130EN.docx 31/70 PE757.885v01-00

#### Present text

#### Training of practitioners

1. Member States shall ensure that officials likely to come into contact with victims, such as police officers and court staff, receive both general and specialist training to a level appropriate to their contact with victims to increase their awareness of the needs of victims and to enable them to deal with victims in an impartial, respectful and professional manner

#### Amendment

### (14h) Article 25 paragraph 1 is amended as follows:

"Training of practitioners

1. Member States shall ensure that officials likely to come into contact with victims, such as police officers and court staff, receive both general and specialist training, ensuring its quality and availability throughout its territory, to a level appropriate to their contact with victims to increase their awareness of the needs of victims and to enable them to deal with victims in an impartial, respectful and professional manner"

Or. en

(*Directive 2012/29/EU*)

Amendment 424 Eugenia Rodríguez Palop

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 13 a(new) Directive 2012/29/EU Article 25 - paragraph 5a (new)

Present Text

#### Amendment

(13h) in Article 25 a new paragraph is added:

5a. Without affecting media freedom and pluralism, Member States shall encourage and support the setting up of media training activities by media professionals' organisations, media self-regulatory bodies and industry representatives or other relevant independent organisations, to combat stereotypical portrayals of victims, victim-blaming in the media, media intrusion in criminal justice proceedings, overall media induced secondary victimisation and to ensure

PE757.885v01-00 32/70 AM\1293130EN.docx

Or. en

Amendment 425 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 13 a(new) Directive 2012/29/EU Article 25 – paragraph 2

Present text

2. Without prejudice to judicial independence and differences in the organisation of the judiciary across the Union, Member States shall *request that those responsible for the* training *of* judges and prosecutors involved in criminal proceedings *make available both general and specialist training* to increase *the* awareness *of judges and prosecutors* of the needs of victims.

Amendment

### (13k) In Article 25, paragraph 2 is replaced by the following:

"2. Without prejudice to judicial independence and differences in the organisation of the judiciary across the Union, Member States shall take necessary measures to ensure that both general and specialist training is provided to judges and prosecutors involved in criminal proceedings to increase their awareness of the needs of victims and to treat victims in respectful and professional manner, and where relevant, trauma- and child-sensitive manner."

Or. en

(*Directive 2012/29/EU*)

Amendment 426 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 13 a(new) Directive 2012/29/EU Article 25 – paragraph 4

Present text Amendment

(131) In Article 25, paragraph 4 is

deleted.

11 //

4. Through their public services or by funding victim support organisations, Member States shall encourage initiatives enabling those providing victim support and restorative justice services to receive adequate training to a level appropriate to their contact with victims and observe professional standards to ensure such services are provided in an impartial, respectful and professional manner.

Or. en

(*Directive 2012/29/EU*)

Justification

This paragraph become redundant since all its important elements were included in paragraph 1 of the same article.

Amendment 427 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 13 a(new) Directive 2012/29/EU Article 25 – paragraph 5b (new)

Present Text

Amendment

(13a) In Article 25, the following paragraph is inserted:

5a. The training activities referred to in paragraphs 1, 2 and 3 shall include training on coordinated and multidisciplinary cooperation allowing for a comprehensive and appropriate handling of cases and referrals, in line with protocols referred to in Article 26a and guidelines provided for under this Article. The training shall be regular and part of lifelong carreer development.

Or. en

#### Amendment 428 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 13 a(new) Directive 2012/29/EU Article 25 – paragraph 5c (new)

Present text

Amendment

- (13n) In Article 25, the following paragraph is inserted:
- 5b. Member States shall ensure that practical guidelines are developed for law enforcement authorities likely to come into contact with victims in order to make it easier to uphold victim's rights and advise victims on these rights. As a minimum, these guidelines shall include guidance on:
- (a) how to recognise and understand signs of victimisation and prevent secondary or repeated victimisation;
- (b) how to conduct the individual assessment under Article 22 and respond to the victim's needs based on the outcomes of the assessment;
- (c) how to refer victims to relevant support services;
- (d) how to treat victims in nondiscriminatory, respectful, professional manner, as well as trauma- and childsensitive manner;
- (e) how to ensure the protection of the victim's privacy.

The guidelines shall be developed and regularly updated with the involvement of relevant experts and victims support organisations.

Or. en

Amendment 429 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 13 b (new)

AM\1293130EN.docx 35/70 PE757.885v01-00

Directive 2012/29/EU Article 25a (new)

Present Text

Amendment

4 (new) Article 25a

Awareness raising of victim's rights

- 1. Member States shall ensure that regular awareness-raising campaigns are put in place at national level in order to ensure that victims are aware of their rights under this Directive. These campaigns shall be conducted through a variety of channels and shall include easy-to-understand and accessible summaries of victim's rights.
- 2. Member States shall establish a dedicated website to provide information to the public on reporting a crime, victim's rights, available victim general and specialist services, functioning of the justice system as well as relevant procedures and processes. The website shall include easy-to-understand language and be easily accessible, including for persons with disabilities.
- 3. Member States shall ensure that measures are put in place to allow for easy and rapid identification of places where victims will be helped to exercise their rights referred to in this Directive.

Or. en

Amendment 430 Eugenia Rodríguez Palop

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 14
Directive 2012/29/EU
Article 26a

Text proposed by the Commission

Amendment

-1 the following Article 26a is added in Chapter 5:

PE757.885v01-00 36/70 AM\1293130EN.docx

### Article 26a

National coordination and cooperation framework

- 1. Member States shall establish a national coordination and cooperation framework to facilitate the development, implementation and delivery of victims' rights, communications and support services in a consistent, efficient, coordinated and targeted manner.
- 2. Member States shall ensure that the development of victims' rights addresses the needs and circumstances of all victims of crime whilst also providing adapted solutions for specific victim groups. Specialised solutions for specific groups of victims should be extended to other groups of victims where they will also benefit from such solutions.
- 3. Member States shall ensure the existence and regular review of:
- a. A National Victims' Rights Strategy that sets out long term priorities, objectives, and actions to develop rights and services for all victims of crime
- b. A National Victims' Rights Coordinator and Victims' Rights Coordinating Committee responsible for co-ordinating the development and implementation of the National Victims' Rights Strategy, national policy and procedures related to victims' rights, and activities and actors across different sectors;
- c. An independent Victims' Commissioner responsible for promoting and safeguarding the interests of victims including by conducting inquiries into systemic issues that affect large numbers or particular groups of victims of crime, representing the concerns of victims of crime to government and other decision-making bodies, monitoring and reporting on how agencies meet their legal obligations to victims under national or European law, investigating complaints from victims of crime who believe their rights and entitlements under the national

law have not been met by an investigatory body, prosecuting agency and/or victims' service.

d. A national referral mechanism to coordinate a national system for referring victims between competent authorities and victims support services in accordance with Article 13. 4. Member States shall ensure that civil society, in particular victim support services, and victims are included in the decision-making process and coordination mechanisms.

Or. en

Amendment 431 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 14
Directive 2012/29/EU
Article 26a – title

Text proposed by the Commission

Protocols *through* national coordination and cooperation

Amendment

Protocols *for* national coordination and cooperation

Or. en

Amendment 432 Kira Marie Peter-Hansen, Saskia Bricmont on behalf of the Verts/ALE Group

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 14 Directive 2012/29/EU Article 26a – paragraph 1

Text proposed by the Commission

1. Member States shall establish and implement specific protocols on the organisation of services and actions under this Directive by the competent authorities

# Amendment

1. Member States shall establish and implement specific protocols on the organisation of services and actions under this Directive by the competent authorities,

PE757.885v01-00 38/70 AM\1293130EN.docx

and other persons coming in contact with victims. The protocols shall be drawn up in coordination and cooperation between law enforcement, prosecution authorities, judges, detention authorities, restorative justice services and victim support services. The specific protocols shall aim as a minimum at ensuring that:

victims support services, bodies and institutions dealing with victims of crime, and other persons coming in contact with victims. The protocols shall be drawn up in coordination and cooperation between law enforcement, prosecution authorities, judges, labour inspectorates detention authorities, restorative justice services and victim support services and in consultation with civil society organisations. The specific protocols shall aim as a minimum at ensuring that:

Or. en

Amendment 433 Maria da Graça Carvalho

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 14
Directive 2012/29/EU
Article 26 a – paragraph 1 – introductory part

Text proposed by the Commission

1. Member States shall establish and implement specific protocols on the organisation of services and actions under this Directive by the competent authorities and other persons coming in contact with victims. The protocols shall be drawn up in coordination and cooperation between law enforcement, prosecution authorities, judges, detention authorities, restorative justice services and victim support services. The specific protocols shall aim as a minimum at ensuring that:

### Amendment

1. Member States shall establish and implement specific protocols on the organisation of services and actions under this Directive by the competent authorities and other persons coming in contact with victims. The protocols shall be drawn up in coordination and cooperation between law enforcement, prosecution authorities, judges, detention authorities, restorative justice services and victim support services and in consultation with civil society organisations and relevant professional organisations. The specific protocols shall aim as a minimum at ensuring that:

Or. en

Amendment 434 Konstantinos Arvanitis

Proposal for a directive

AM\1293130EN.docx 39/70 PE757.885v01-00

# Article 1 – paragraph 1 – point 14

Directive 2012/29/EU

Article 26a - paragraph 1 - introductory part

# Text proposed by the Commission

1. Member States shall establish and implement specific protocols on the organisation of services and actions under this Directive by the competent authorities and other persons coming in contact with victims. The protocols shall be drawn up in coordination and cooperation between law enforcement, prosecution authorities, judges, detention authorities, restorative justice services and victim support services. The specific protocols shall aim as a minimum at ensuring that:

### Amendment

1. Member States shall establish and implement specific protocols on the organisation of services and actions under this Directive by the competent authorities and other persons coming in contact with victims. The protocols shall be drawn up in coordination and cooperation between law enforcement, prosecution authorities, judges, *labour inspectorates*, detention authorities, restorative justice services and victim support services *and in consultation with civil society organisations*. The specific protocols shall aim as a minimum at ensuring that:

Or. en

Amendment 435 Eugenia Rodríguez Palop

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 14
Directive 2012/29/EU
Article 26a – paragraph 1- introductory part

# Text proposed by the Commission

1. Member States shall establish and implement specific protocols on the organisation of services and actions under this Directive by the competent authorities and other persons coming in contact with victims. The protocols shall be drawn up in coordination and cooperation between law enforcement, prosecution authorities, judges, detention authorities, restorative justice services and victim support services. The specific protocols shall aim as a minimum at ensuring that:

# Amendment

1. Member States shall establish and implement specific protocols on the organisation of services and actions under this Directive by the competent authorities and other persons coming in contact with victims. The protocols shall be drawn up in coordination and cooperation between law enforcement, prosecution authorities, judges, *labour inspectorates*, detention authorities, restorative justice services and victim support services *and in consultation with civil society organisations*. The specific protocols shall aim as a minimum at ensuring that:

PE757.885v01-00 40/70 AM\1293130EN.docx

# Amendment 436 Elena Kountoura

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 14
Directive 2012/29/EU
Article 26a – paragraph 1- introductory part

Text proposed by the Commission

1. Member States shall establish and implement specific protocols on the organisation of services and actions under this Directive by the competent authorities and other persons coming in contact with victims. The protocols shall be drawn up in coordination and cooperation between law enforcement, prosecution authorities, judges, detention authorities, restorative justice services and victim support services. The specific protocols shall aim as a minimum at ensuring that:

## Amendment

1. Member States shall establish and implement specific protocols on the organisation of services and actions under this Directive by the competent authorities and other persons coming in contact with victims. The protocols shall be drawn up in coordination and cooperation between law enforcement, prosecution authorities, judges, detention authorities, restorative justice services and victim support services and in consultation with civil society organisations. The specific protocols shall aim as a minimum at ensuring that:

Or. en

Amendment 437 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 14
Directive 2012/29/EU
Article 26a – paragraph 1- introductory part

Text proposed by the Commission

1. Member States shall establish and implement specific protocols on the organisation of services and actions under this Directive by the competent authorities and other persons coming in contact with victims. The protocols shall be drawn up in coordination and cooperation between law enforcement, prosecution authorities,

# Amendment

1. Member States shall establish and implement specific protocols on the *efficient and consistent* organisation of services and actions under this Directive by the competent authorities and other persons coming in contact with victims. The protocols shall be drawn up in coordination and cooperation between law enforcement,

judges, detention authorities, restorative justice services and victim support services. The specific protocols shall aim as a minimum at ensuring that: prosecution authorities, judges, detention authorities, restorative justice services and victim support services. The specific protocols shall aim as a minimum at ensuring that:

Or. en

Amendment 438 Giuliano Pisapia, Maria Noichl

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 14
Directive 2012/29/EU
Article 26 a – paragraph 1 – introductory part

Text proposed by the Commission

1. Member States shall establish and implement specific protocols on the organisation of services and actions under this Directive by the competent authorities and other persons coming in contact with victims. The protocols shall be drawn up in coordination and cooperation between law enforcement, prosecution authorities, judges, detention authorities, restorative justice services and victim support services. The specific protocols shall aim as a minimum at ensuring that:

## Amendment

1. Member States shall establish and implement specific protocols on the organisation of services and actions under this Directive by the competent authorities and other persons coming in contact with victims. The protocols shall be drawn up in coordination and cooperation between law enforcement, prosecution authorities, judges, *labour inspectorates*, detention authorities, restorative justice services and victim support services. The specific protocols shall aim as a minimum at ensuring that:

Or. en

Amendment 439 Lívia Járóka

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 14
Directive 2012/29/EU
Article 26a – paragraph 1 – introductory part

Text proposed by the Commission

1. Member States shall establish and implement specific protocols on the

### Amendment

1. Member States shall establish and implement specific protocols on the

PE757.885v01-00 42/70 AM\1293130EN.docx

organisation of services and actions under this Directive by the competent authorities and other persons coming in contact with victims. The protocols shall be drawn up in coordination and cooperation between law enforcement, prosecution authorities, judges, *detention authorities*, restorative justice services and victim support services. The specific protocols shall aim as a minimum at ensuring that: organisation of services and actions under this Directive by the competent authorities and other persons coming in contact with victims. The protocols shall be drawn up in coordination and cooperation between law enforcement, prosecution authorities, judges, *correctional facilities*, restorative justice services and victim support services. The specific protocols shall aim as a minimum at ensuring that:

(This amendment applies throughout the text. Adopting it will necessitate corresponding changes throughout.)

Or. hu

(Directive 2012/29/EU Article 26a – paragraph 1 – introductory part)

Justification

Textual consistency.

Amendment 440 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 14 Directive 2012/29/EU Article 26a – paragraph 1 – point (a)

Text proposed by the Commission

(a) victims receive information that is adapted to their changing individual needs; whereas such information shall be simple and easy to understand, provided in a timely manner, repeated over time, in multiple formats including orally, in writing and digitally;

### Amendment

(a) clear communication framework is established to ensure that victims receive all relevant information that is adapted to their changing individual needs. Member States shall ensure that the framework establishes what information, when and by which actor shall be provided to the victim, whereas such information shall be simple and easy to understand, provided in a timely manner, repeated over time, in multiple formats including orally, in writing and digitally;

Or. en

# Amendment 441 Cindy Franssen

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 14 Directive 2012/29/EU Article 26a - paragraph 1 - point a

## *Text proposed by the Commission*

(a) victims receive information that is adapted to their changing individual needs; whereas such information shall be simple and easy to understand, provided in *a* timely manner, repeated over time, in multiple formats including orally, in writing and digitally;

## Amendment

(a) victims receive information that is adapted to their changing individual needs; whereas such information shall be simple and easy to understand, provided in *an active and* timely manner, repeated over time, in multiple formats including orally, in writing and digitally;

Or. en

Amendment 442 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 14 Directive 2012/29/EU Article 26a – paragraph 1 – point (e) (new)

Text proposed by the Commission

# Amendment

(e) support services are well coordinated and organised, with clear referral protocols between general support services and specialist support services;

Or. en

Amendment 443 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 14 Directive 2012/29/EU Article 26a – paragraph 1– point (f) (new)

PE757.885v01-00 44/70 AM\1293130EN.docx

### Amendment

(f) cooperation between competent authorities and support services is well organised and structured, with clearly established referral protocols;

Or. en

Amendment 444 Kira Marie Peter-Hansen, Saskia Bricmont on behalf of the Verts/ALE Group

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 14 Directive 2012/29/EU Article 26a – paragraph 1 – point b

Text proposed by the Commission

(b) victims who are in detention including jails, *detention centres* and holding cells for suspects and accused, as well as specialised *detention* facilities for applicants of international protection and pre-removal centres *or in other institutions*, *including accommodation centers* where applicants and beneficiaries of international protection are *located:* 

### Amendment

victims who are in detention (b) including jails and holding cells for suspects and accused, as well as victims deprived of liberty in other custodial settings such as specialised facilities for applicants of international protection and pre-removal centres where irregular migrants, or applicants and beneficiaries of international protection are temporarily confined, as well as mental health institutions and social care institutions, and any other form of public or private custodial setting under control of any judicial, administrative, or other public authority, or private institution from which the victim is not permitted to leave at will.

Or. en

Amendment 445 Eugenia Rodríguez Palop

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 14 – Directive 2012/29/EU

AM\1293130EN.docx 45/70 PE757.885v01-00

# Article 26a – paragraph 1 – point b

Text proposed by the Commission

(b) victims who are in detention including jails, detention centres and holding cells for suspects and accused, as well as specialised detention facilities for applicants of international protection and pre-removal centres or in other institutions, including accommodation centers where applicants and beneficiaries of international protection are located:

### Amendment

(b) victims who are *deprived of liberty* according to article 5a.3:

Or. en

Amendment 446 Lívia Járóka

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 14 Directive 2012/29/EU Article 26a – paragraph 1 – point b

Text proposed by the Commission

(b) victims who are in detention including jails, *detention centres* and holding cells for suspects and accused, *as well as* specialised detention facilities for applicants of international protection and pre-removal centres or in other institutions, including accommodation centers where applicants and beneficiaries of international protection are located:

#### Amendment

(b) victims who are in detention including jails, correctional facilities and holding cells for suspects and accused, specialised detention facilities for applicants of international protection and pre-removal centres or in other institutions, including accommodation centers where applicants and beneficiaries of international protection are located, as well as other people deprived of liberty, including persons in mental health and other social and care institutions:

(This amendment applies throughout the text. Adopting it will necessitate corresponding changes throughout.)

Or. hu

(Directive 2012/29/EU Article 26a – paragraph 1 – point b)

Textual consistency.

Amendment 447 Maria da Graça Carvalho

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 14 Directive 2012/29/EU Article 26 a – paragraph 1 – point b

# Text proposed by the Commission

(b) victims who are in detention including jails, detention centres and holding cells for suspects and accused, as well as specialised detention facilities for applicants of international protection and pre-removal centres or in other institutions, including accommodation centers where applicants and beneficiaries of international protection are located:

## Amendment

(b) victims who are in detention including jails, detention centres and holding cells for suspects and accused, as well as specialised detention facilities for applicants of international protection and pre-removal centres or in other institutions, including accommodation centers where applicants and beneficiaries of international protection are located, as well as other people deprived of liberty, including persons in mental health, social and care institutions:

Or. en

Amendment 448 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 14 Directive 2012/29/EU Article 26a – paragraph 1 – point b

# Text proposed by the Commission

(b) victims who are in detention including jails, detention centres and holding cells for suspects and accused, as well as specialised detention facilities for applicants of international protection and pre-removal centres or in other institutions, including accommodation centers where

### Amendment

(b) victims who are in detention including jails, detention centres and holding cells for suspects and accused, as well as specialised detention facilities for applicants of international protection and pre-removal centres or in other institutions, including accommodation centers where

applicants and beneficiaries of international protection are located:

applicants and beneficiaries of international protection are located, as well as victims who are in institutional care facilities:

Or. en

Amendment 449 Giuliano Pisapia, Maria Noichl

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 14 Directive 2012/29/EU Article 26 a – paragraph 1 – point b

Text proposed by the Commission

(iii) have access to support and protection in accordance with their individual needs;

## Amendment

(iii) have access to support and protection in accordance with their individual needs, *including free legal aid*;

Or. en

Amendment 450 Maria da Graça Carvalho

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 14
Directive 2012/29/EU
Article 26 a – paragraph 1 – point c

Text proposed by the Commission

(c) individual assessment of victims' needs for support and protection as referred to in Article 22, and provision of support services for victims with specific needs, take into account the victims' individual needs at different stages of the criminal procedure.

## Amendment

(c) individual assessment of victims' needs for support and protection as referred to in Article 22, and provision of support services for victims with specific needs, take into account the victims' individual needs at different stages of the criminal procedure, including through the effective coordination among competent authorities during this process.

Or. en

# Amendment 451 Maria da Graça Carvalho

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 14 Directive 2012/29/EU Article 26 a – paragraph 1 – point g(new)

Text proposed by the Commission

### Amendment

(g) competent authorities who are likely to come into contact with victims are trained in a targeted and regular manner to ensure victims are identified and receive appropriate support and protection in accordance with Article 25.

Or. en

Amendment 452 Konstantinos Arvanitis

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 14 DIRECTIVE 2012/29/EU Article 26a - paragraph 3

Text proposed by the Commission

3. Member States shall take the necessary legislative measures to allow for collection and sharing of information, including information containing personal data of victims between the competent authorities and victim support services to ensure access to information and appropriate support and protection of individual victims.

## Amendment

3. Member States shall take the necessary legislative measures to allow for collection and sharing of information *in line with General data protection regulation (EU) 2016/679*, including information containing personal data of victims between the competent authorities and victim support services to ensure access to information and appropriate support and protection of individual victims.

Or. en

Amendment 453 Kira Marie Peter-Hansen, Saskia Bricmont on behalf of the Verts/ALE Group

AM\1293130EN.docx 49/70 PE757.885v01-00

# Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 14 Directive 2012/29/EU Article 26a – paragraph 3

# Text proposed by the Commission

3. Member States shall take the necessary legislative measures to allow for collection and sharing of information, including information containing personal data of victims between the competent authorities and victim support services to ensure access to information and appropriate support and protection of individual victims.

### Amendment

3. Member States shall take the necessary legislative measures to allow for collection and sharing of information, *in line with General data protection regulation (EU) 2016/679* including information containing personal data of victims between the competent authorities and victim support services to ensure access to information and appropriate support and protection of individual victims.

Or. en

Amendment 454 Maria da Graça Carvalho

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 14
Directive 2012/29/EU
Article 26 a – paragraph 3

*Text proposed by the Commission* 

3. Member States shall take the necessary legislative measures to allow for collection and sharing of information, including information containing personal data of victims between the competent authorities and victim support services to ensure access to information and appropriate support and protection of individual victims.

# Amendment

3. Member States shall take the necessary legislative measures to allow for collection and sharing of information *in accordance with Regulation (EU)*2016/679, including information containing personal data of victims between the competent authorities and victim support services to ensure access to information and appropriate support and protection of individual victims.

Or. en

## **Amendment 455**

PE757.885v01-00 50/70 AM\1293130EN.docx

# Margarita de la Pisa Carrión

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 14
Directive 2012/29/EU
Article 26a – paragraph 3

Text proposed by the Commission

3. Member States shall take the necessary legislative measures to allow for collection and sharing of information, including information containing personal data of victims between the competent authorities and victim support services to ensure access to information and appropriate support and protection of individual victims.

### Amendment

3. Member States shall take the necessary legislative measures to allow for collection and sharing of information, *in line with Regulation (EU) 2016/679*, including information containing personal data of victims between the competent authorities and victim support services to ensure access to information and appropriate support and protection of individual victims.

Or. es

Amendment 456 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 14 Directive 2012/29/EU Article 26aa (new)

Text proposed by the Commission

# Amendment

The following article is inserted in Chapter 5:

3 a. Article 26aa

National victim's rights strategies

- 1. Within two years after the entry into force of this Directive, Member States shall establish, publish and implement a national strategy on victim's rights, which as a minimum shall address the following:
- (a) the objectives and priorities of national policy in this area;
- (b) the roles and responsibilities of all the

competent authorities involved;

- (c) the modes of coordination and cooperation between the competent authorities, as well as with support services;
- (d) the resources needed and how training of law enforcement professionals will be supported;
- (e) the procedures and mechanisms for regular monitoring and evaluation of the results achieved;
- 2. Member States shall ensure that the strategy is reviewed and updated at regular intervals.

Or. en

Amendment 457 Eugenia Rodríguez Palop

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 14
Directive 2012/29/EU
Article 26b (new)

Text Proposed by the Commission

Amendment

5 (new) the following Article 26b is added in Chapter 5

Coordinated system for communication with victims

- 1. Member States shall facilitate communications between victims and those responsible for working with victims of crime in the context of criminal proceedings and with respect to the support of victims, through a national communication co-ordination mechanism. Such a framework shall be established as part of the national co-ordination framework as referred to in Article 26a.
- 2. The communication mechanism shall include actors actively working with or for victims including law enforcement, prosecution authorities, judges, detention

PE757.885v01-00 52/70 AM\1293130EN.docx

- authorities, restorative justice services and victim support services from government and civil society and shall organise and coordinate the delivery of information to victims in a consistent manner across Member States territories and enable victims to communicate with relevant organisations.
- 3. The communication framework shall establish:
- a. what information should be communicated to victims, how, when and by whom;
- b. mechanisms and protocols for intraand inter-agency cooperation for the communication of information to victims;
- c. the necessary legislative measures to facilitate the sharing of information, including information containing personal data of victims, between authorities working with victims and between those authorities and victim support services to ensure access to information and appropriate support and protection of individual victims.
- 4. Member States shall establish a single dedicated website to provide information to the public on victims' rights, available victim services, functioning of the justice system and links to relevant procedures and application processes.
- 5. Member States shall ensure enhanced measures addressing the needs of victims who face higher barriers to communication, including but not limited to, victims who are residents of a Member State other than that where the crime was committed, victims with disabilities, and child victims.
- 6. Member States shall ensure that the content of information communicated to victims is developed together with civil society organisations and content is consistent and regularly updated to ensure accuracy.

Amendment 458 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 14 Directive 2012/29/EU Article 26b – paragraph 1

Text proposed by the Commission

1. Member States shall ensure that victims of crime may exercise their rights provided for in Article 3a, Article 4(1), Article 5(1), Article 5a, Article 6(1), (2), (4), (5) and (6) and Article 10b using electronic means of communication.

## Amendment

1. Member States shall ensure that victims of crime may exercise their rights provided for in Article 3a, Article 4(1), Article 5(1), (3) Article 5a, Article 6(1), (2), (4), (5) and (6) and Article 10b using electronic means of communication.

Or. en

Amendment 459 Kira Marie Peter-Hansen, Saskia Bricmont on behalf of the Verts/ALE Group

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 14 Directive 2012/29/EU Article 26c – paragraph 2

Text proposed by the Commission

Member States shall ensure that reasonable accommodation *is* provided for victims with disabilities upon request.

Amendment

Member States shall ensure that reasonable accommodation *and procedural accommodations are* provided for victims with disabilities upon request.

Or. en

Amendment 460 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 14

PE757.885v01-00 54/70 AM\1293130EN.docx

Directive 2012/29/EU Article 26b – paragraph 2 – subparagraph 2

Text proposed by the Commission

Member States shall ensure that reasonable accommodation *is* provided for victims with disabilities upon request.

Amendment

Member States shall ensure that reasonable accommodation *and procedural accommodations are* provided for victims with disabilities upon request.

Or. en

Amendment 461 Elena Kountoura

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 15
Directive 2012/29/EU
Article 27a –point h (new)

Text proposed by the Commission

## Amendment

(h) the use of barring, restraining and protection orders to provide protection for victims as referred to in Article 23 of this Directive does not affect Member States' obligations to ensure the physical integrity of victims of violence against women and domestic violence and their dependents provided for in Article 21 of Directive (EU) .../... [on combating violence against women and domestic violence].'

Or. en

Amendment 462 Maria da Graça Carvalho

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 15 Directive 2012/29/EU Article 27 a – point i (new)

Text proposed by the Commission

Amendment

(i) he use of barring, restraining and

AM\1293130EN.docx 55/70 PE757.885v01-00

protection orders to provide protection for victims as referred to in Article 23 of this Directive do not affect Member States' obligations to ensure the physical integrity of victims of violence against women and domestic violence and their dependants provided for in Article 21 of Directive (EU) .../... [on combating violence against women and domestic violence].

Or. en

Amendment 463 Maria Noichl

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 15
Directive 2012/29/EU
Article 27a - point j (new)

Text proposed by the Commission

Amendment

(j) Children who witness violence are considered victims;

Or. en

Amendment 464 Maria da Graça Carvalho

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 15 Directive 2012/29/EU Article 27 a – point k (new)

Text proposed by the Commission

Amendment

(k) the obligation to take measures pursuant to Article 25 of this Directive does not affect Member State's obligation to take targeted measures under Article 37 of Directive (EU) .../... [on combating violence against women and domestic violence]'

Or. en

PE757.885v01-00 56/70 AM\1293130EN.docx

# Amendment 465 Elena Kountoura

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 15 a (new) Directive 2012/29/EU Article 27 b (new)

Present Text

Amendment

(15a) the following article 27b is inserted:

Safeguards for the best interests of children

- 1. Member States shall take the necessary legislative or other measures to ensure that the consequences for children of violence against women and domestic violence are taken into account:
- (a) in the limitation of the rights to exercise parental responsibility of the actual or alleged perpetrator of violence against women or domestic violence;
- (b) in determining custody and access rights in respect of children; Member States shall take measures to ensure that the views of the child are given due weight in relation to such custody or access rights. Member States shall take measures to prevent the bias in the determination/interpretation of "the best interest of the child" principle, namely, to maintain contact with both parents or their relatives at all costs, regardless of the violence children have witnessed, with detrimental and dangerous effects for both the child and the non-violent parent. The right of every child to maintain contact with both parents should be restricted if necessary, in the best interests of the child;
- 2. Member States shall take measures to ensure that decisions on parental responsibility can be made in emergency procedures, such as restraining orders or protection orders, and in situations of

convicted or alleged violence based on a body of evidence. Legal protective measures must be fully applied to protect women and children from violence. Such measures should not be limited or restricted by parental rights, and decisions on shared custody should be postponed until violence against women or domestic violence has been adequately investigated and a risk assessment has been conducted.

3. Member States shall ensure that the best interests of the child take precedence over the rights of access of an offender or suspect of violence against women or domestic violence. Member States shall ensure that the views of the child are given due weight when it comes to such rights of access. Member states shall aim at prohibiting mandatory shared custody and/or visiting rights in cases of violence or suspected violence, and prohibit the use of so-called "parental alienation" syndrome or any related concept when determining custody and visitation rights in cases of violence or suspected violence.

Or. en

Amendment 466 Radka Maxová

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 15 a(new) Directive 2012/29/EU Article 27 b (new)

Text proposed by the Commission

Amendment

(15 n) 1. Member States shall take the necessary measures to ensure that each worker affected by domestic violence has an individual right to safe-leave of up to 10 days that is to be taken in any period of 12 consecutive months, in order to attend to ongoing matters arising due to

domestic violence, to be specified by each Member State or by collective agreement. The domestic violence safe leave shall be a paid leave.

- 2. The right to domestic violence safety leave shall be granted irrespective of the worker's marital or family status, as defined by national law. Member States shall ensure that the domestic violence safety leave will be distinct from other leave entitlements.
- 3. One person with close ties to the victim, such as a relative or household member, and who is closely supporting the victim, shall be entitled to minimum 3 days of paid domestic violence leave each year.

Or. en

Amendment 467 Elena Kountoura

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 15 b (new) Directive 2012/29/EU Article 27 c (new)

Text proposed by the Commission

Amendment

(15 o) the following Article 27c is inserted:

Custody, visitation rights and safety

- 1. Member States shall take the necessary legislative and other measures to ensure that, in the determination of custody and visitation rights of children, incidents of violence covered by the scope of this Directive and the Directive (EU) .../... [on combating violence against women and domestic violence] are taken into account.
- 2. Member states shall take the necessary legislative and other measures to ensure that the exercise of any visitation or custody rights does not jeopardise the

Or. en

Amendment 468 Radka Maxová

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 15 b(new) Directive 2012/29/EU Article 27 c (new)

Text proposed by the Commission

## Amendment

(15b) Member States shall ensure the use of electronic monitoring to secure the enforcement of emergency barring, restraining and protection orders, especially in cases where the offender faces suspended sentence, interim measures or any other similar measure ordered by the competent authorities while the offender awaits the final decision of the court on the charges brought against them.

Or. en

Amendment 469 Annika Bruna, Jean-Paul Garraud

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 16 2012/29/EU Article 28(1)

Text proposed by the Commission

1. Each Member State shall take the necessary measures to establish a system for the collection, production and dissemination of statistics on victims of crime. The statistics shall include data relevant to the application of national procedures on victims of crime, including

## Amendment

1. Each Member State shall take the necessary measures to establish a system for the collection, production and dissemination of statistics on victims and *perpetrators* of crime. The statistics shall include data relevant to the application of national procedures on victims of crime,

PE757.885v01-00 60/70 AM\1293130EN.docx

at least the number and type of reported crimes and the number, the age, sex of the victims and the type of the offence. They shall also include information on how victims have accessed the rights set out in this Directive. including at least the number and type of reported crimes and the number, the age, sex of the victims and the type of the offence. They shall also include information on how victims have accessed the rights set out in this Directive. They shall also include useful data on perpetrators of crime, such as their age, sex, nationality, relationship to the victim, the sentence handed down and, where applicable, the existence of previous convictions.

Or. fr

Amendment 470 Maria da Graça Carvalho

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 16
Directive 2012/29/EU
Article 28 – paragraph 1

Text proposed by the Commission

1. Each Member State shall take the necessary measures to establish a system for the collection, production and dissemination of statistics on victims of crime. The statistics shall include data relevant to the application of national procedures on victims of crime, including at least the number and type of reported crimes and the number, the age, sex of the victims *and* the type of the offence. They shall also include information on how victims have accessed the rights set out in this Directive.

### Amendment

1. Each Member State shall take the necessary measures to establish a system for the collection, production and dissemination of statistics on victims of crime. The statistics shall include data relevant to the application of national procedures on victims of crime, including at least the number and type of reported crimes and the number, the age, sex, gender and disability, if any, of the victims, the type of the offence and the nature of the relationship between the victim and the offender. They shall also include information on how victims have accessed the rights set out in this Directive and whether victims have suffered a crime due to a bias or discriminatory motive as specified in Article 22.

Or. en

# Amendment 471 Kira Marie Peter-Hansen, Saskia Bricmont on behalf of the Verts/ALE Group

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 16
Directive 2012/29/EU
Article 28 – paragraph 1

Text proposed by the Commission

1. Each Member State shall take the necessary measures to establish a system for the collection, production and dissemination of statistics on victims of crime. The statistics shall include data relevant to the application of national procedures on victims of crime, including at least the number and type of reported crimes and the number, the age, sex of the victims and the type of the offence. They shall also include information on how victims have accessed the rights set out in this Directive.

### Amendment

1. Each Member State shall take the necessary measures to establish a system for the collection, production and dissemination of statistics on victims of crime. The statistics shall include data relevant to the application of national procedures on victims of crime, including at least the number and type of reported crimes and the number, the age, gender, sex of the victims, as well as other intersectional equality data and the type of the offence. They shall also include information on how victims have accessed the rights set out in this Directive and develop qualitative analysis on remaining barriers when reporting crimes and accessing victims' rights.

Or. en

Amendment 472 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 16 Directive 2012/29/EU Article 28 – paragraph 1

Text proposed by the Commission

1. Each Member State shall take the necessary measures to establish a system for the collection, production and dissemination of statistics on victims of crime. The statistics shall include data relevant to the application of national procedures on victims of crime, including

## Amendment

1. Each Member State shall take the necessary measures to establish a system for the collection, production and dissemination of statistics on victims of crime. The statistics shall include data relevant to the application of national procedures on victims of crime, including

PE757.885v01-00 62/70 AM\1293130EN.docx

at least the number and type of reported crimes and the number, the age, sex of the victims and the type of the offence. They shall also include information on how victims have accessed the rights set out in this Directive. at least the number and type of reported crimes and the number, the age, sex, and where applicable the existence of disability of the victims and the type of the offence. They shall also include information on how victims have accessed the rights set out in this Directive.

Or. en

Amendment 473 Maria da Graça Carvalho

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 16 Directive 2012/29/EU Article 28 – paragraph 2

Text proposed by the Commission

2. Member States shall collect the statistics referred to in this Article on the basis of common disaggregation developed in cooperation with the Commission (Eurostat). They shall transmit this data to the Commission (Eurostat) every three years. The transmitted data shall not contain personal data.

## Amendment

2. Member States shall collect the statistics referred to in this Article on the basis of common disaggregation developed in cooperation with the Commission (Eurostat) and experts in the field of victims' rights. They shall transmit this data to the Commission (Eurostat) every three years. Member States shall have a synchronised timeline for this reporting to ensure data comparability. The transmitted data shall not contain personal data.

Or. en

Amendment 474 Maria da Graça Carvalho

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 16 Directive 2012/29/EU Article 28 – paragraph 3

Text proposed by the Commission

3. The European Union Agency for

Amendment

3. The European Union Agency for

AM\1293130EN.docx 63/70 PE757.885v01-00

Fundamental Rights shall support Member States and the Commission in the collection, production and dissemination of statistics on victims of crime and in reporting on how victims have accessed the rights set out in this Directive. Fundamental Rights shall support Member States and the Commission in the collection, production and dissemination *and qualitative analysis* of statistics on victims of crime and in reporting on how victims have accessed the rights set out in this Directive.

Or. en

Amendment 475 Kira Marie Peter-Hansen, Saskia Bricmont on behalf of the Verts/ALE Group

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 16 Directive 2012/29/EU Article 28 – paragraph 3

Text proposed by the Commission

3. The European Union Agency for Fundamental Rights shall support Member States and the Commission in the collection, production and dissemination of statistics on victims of crime and in reporting on how victims have accessed the rights set out in this Directive.

### Amendment

3. The European Union Agency for Fundamental Rights shall support Member States and the Commission in the collection, production and dissemination of *qualitative analysis and* statistics on victims of crime and in reporting on how victims have accessed the rights set out in this Directive.

Or. en

Amendment 476 Maria da Graça Carvalho

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 16 Directive 2012/29/EU Article 28 – paragraph 5

Text proposed by the Commission

5. The Member States shall make the collected statistics available to the public. The statistics shall not contain personal

## Amendment

5. The Member States shall make the collected statistics available to the public. The statistics shall not contain personal data *in compliance with Regulation (EU)* 

PE757.885v01-00 64/70 AM\1293130EN.docx

data. 2016/679.

Or. en

Amendment 477 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 16 Directive 2012/29/EU Article 28 – paragraph 5

Text proposed by the Commission

5. The Member States shall make the collected statistics available to the public. The statistics shall not contain personal data.

## Amendment

5. The Member States shall make the collected statistics available to the public *in an easily accessible manner*. The statistics shall not contain personal data.

Or. en

Amendment 478 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 16 a (new) Directive 2012/29/EU Article 28a (new)

Text proposed by the Commission

Amendment

b. Article 28a

## Resources

- 1. Member States shall ensure adequate human, technical and financial resources for the full and timely implementation of this Directive.
- 2. Member States shall ensure that, where support services are provided by nongovernmental organisations, they are provided with adequate, predictable and sustainable financial resources to provide those services.

Amendment 479 Maria Walsh

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 16) Directive 2012/29/EU Article 28 paragraph 7 (new)

Text proposed by the Commission

Amendment

7) The European Commission, together with its agencies, shall carry out regular data collection exercises relevant to priority issues as determined by the EU Coordinator for victims' rights and the EU Victims' Rights Platform.

Or. en

Amendment 480 Maria Walsh

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 16 Directive 2012/29/EU Article 28 paragraph 8 (new)

Text proposed by the Commission

Amendment

8) Member States shall take the necessary measures to promote, support and, to the extent possible, fund or facilitate fund-raising for victim-centred research, including comparative research. Research shall, inter alia, focus on:

Or. en

Amendment 481 Maria Walsh

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 16 Directive 2012/29/EU

PE757.885v01-00 66/70 AM\1293130EN.docx

# Article 28 paragraph 8a (new)

Text proposed by the Commission

Amendment

(16f) 8 a) criminal victimisation and its impact on victims;

Or. en

Amendment 482 Maria Walsh

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 16 Directive 2012/29/EU Article 28 paragraph 8b (new)

Text proposed by the Commission

Amendment

8 b) the effectiveness of legislative and other measures for the support, compensation and protection of victims of crime;

Or. en

Amendment 483 Maria Walsh

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 16 Directive 2012/29/EU Article 28 paragraph 8c (new)

Text proposed by the Commission

Amendment

8 c) the effectiveness of available interventions by criminal justice authorities, victim services and restorative justice programmes.

Or. en

Amendment 484 Maria da Graça Carvalho

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 16 a (new) Directive 2012/29/EU Article 28 a (new)

Text proposed by the Commission

Amendment

(16a) the following article is inserted:

'Article 28a

Coordination of the EU strategy on victims' rights

- 1. In order to ensure consistency and effectiveness of actions in relation to victims' rights policy, Member States shall facilitate the tasks of a Victims' Rights Coordinator.
- 2. In particular, the Victims' Rights
  Coordinator shall ensure a smooth
  functioning of the Victims' Rights
  Platform and implementation of the EU
  Strategy on victims' rights and
  synchronise victims' rights related actions
  of other Union level stakeholders, notably
  where relevant to the application of this
  Directive.

Or. en

Amendment 485 Maria da Graça Carvalho

Proposal for a directive Article 1 – paragraph 1 – point 17 Directive 2012/29/EU Article 29 – paragraph 1

Text proposed by the Commission

By [six years after adoption], the Commission shall submit a report on the application of this Directive to the Amendment

By ...[six years after adoption] the Commission shall submit a report on the application of this Directive to the

PE757.885v01-00 68/70 AM\1293130EN.docx

European Parliament and the Council. The report shall assess the extent to which the Member States have taken the necessary measures to comply with this Directive, including the technical implementation.

European Parliament and the Council. The report shall assess the extent to which the Member States have taken the necessary measures to comply with this Directive, including the technical implementation. The Commission shall take into consideration the findings of the European Union Agency for Fundamental Rights and Eurostat in the report on the application of this Directive.

Or. en

Amendment 486 Lucia Ďuriš Nicholsonová

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 17
Directive 2012/29/EU
Article 29

Text proposed by the Commission

By [six years after adoption], the Commission shall submit a report on the application of this Directive to the European Parliament and the Council. The report shall assess the extent to which the Member States have taken the necessary measures to comply with this Directive, including the technical implementation.

#### Amendment

By [six years after adoption], the Commission shall submit a report on the application of this Directive to the European Parliament and the Council. The report shall assess the extent to which the Member States have taken the necessary measures to comply with this Directive, including the technical implementation, as well as take into account the findings of the European Union Agency for Fundamental Rights.

Or. en

Amendment 487 Kira Marie Peter-Hansen, Saskia Bricmont on behalf of the Verts/ALE Group

Proposal for a directive
Article 1 – paragraph 1 – point 17
Directive 2012/29/EU
Article 29

AM\1293130EN.docx 69/70 PE757.885v01-00

# Text proposed by the Commission

The report shall be accompanied, if necessary, by a legislative proposal.;

### Amendment

The report shall be accompanied, if necessary, by a legislative proposal.;

The Commission shall, by [at most two years after the date of the first report] submit a report to the European Parliament and to the Council, assessing the extent of the practical implementation of the Directive identifying any rights which are not fully or correctly implemented.

Or. en

Amendment 488 Giuliano Pisapia, Maria Noichl

Proposal for a directive Article 2 – paragraph 1 – subparagraph 1 Directive 2012/29/EU

# Text proposed by the Commission

Member States shall take the necessary measures to comply with this Directive [by two years after the entry into force] with the exception of the provisions necessary to comply with Article 26b which shall be adopted and published [by *four* years after the entry into force]. They shall immediately inform the Commission thereof.

## Amendment

Member States shall take the necessary measures to comply with this Directive [by two years after the entry into force] with the exception of the provisions necessary to comply with Article 26b which shall be adopted and published [by *three* years after the entry into force]. They shall immediately inform the Commission thereof.

Or. en